



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

즉시 배포용: 2013년 11월 8일

CUOMO 주지사, 뉴욕 주민들에게 로컬 푸드뱅크에 음식을 기부하고 어려운 이웃들을 도와주도록 장려하다

연휴 시즌이 다가오면서 더 많은 푸드스탬프 요청에도 연방정부 푸드스탬프가 삭감되다

Andrew M. Cuomo 주지사는 오늘 뉴욕 주민들에게 지역 푸드뱅크에 기부해줄 것을 장려하였습니다. 지역 푸드뱅크는 경제적 어려움으로 건강한 식사를 하지 못하는 주변 이웃들에게 음식으로 도움을 주는 기관입니다. 뉴욕주에서 시행되는 수천 개의 지역 굶주림 구제 프로그램을 지원하는 뉴욕주의 8개 지역 푸드뱅크는 최근 영양보충지원프로그램(SNAP)에 대한 연방정부의 변화 방침을 고려하여 지원 요구가 증가할 것으로 보고 있습니다.

“연방정부의 SNAP 프로그램의 감축과 다가오는 겨울 시즌이 맞물리면서 뉴욕 주민들이 지역 푸드뱅크를 지원하는 일이 그 어느 때보다 중요해졌습니다”라고 Cuomo 주지사가 말했습니다. “뉴욕의 푸드뱅크는 노인, 장애인, 저소득 가정을 포함한 뉴욕주에 사는 다양한 취약 계층들을 위한 것입니다. 이들 중 상당수는 이미 연방정부의 SNAP 감축으로 영향을 받고 있습니다. 식료품 구매 시 몇 개의 추가 음식을 구매하여 기부하시면 이번 연휴에 도움이 필요한 사람들의 식탁에 음식을 제공할 수 있을 것입니다.”

2009년도 연방정부 경기부양법(American Recovery and Reinvestment Act)의 일환으로 미 전역에서 실시된 임시 증액이 만료되면서 11월 1일부터 310만명의 뉴욕 주민들에게 제공되는 월간 SNAP 보조금이 감축되었습니다. 감축 금액의 구체적인 액수는 집집마다 다른데, 이는 다양한 요인 때문에 그렇습니다. 예를 들어, 4인 가정의 월간 최대 보조금은 월 35 달러까지 감축되었습니다.

지난 해, 뉴욕의 8개 지역 푸드뱅크는 2,500개의 푸드 팬트리, 스프 키친, 대피소 및 뉴욕주에서 실시되는 기타 긴급 급식 프로그램을 지원하였습니다. 이러한 굶주림 구제 기관들 상당수는 이미 늘어나는 지원 요구에 대응하는 데 어려움을 겪고 있습니다. 이는 SNAP 보조금에 대한 연방정부의 감축 방침으로 악화되기만 할 것입니다. 뉴욕주 HAN(Hunger Action Network)에 따르면 뉴욕주 긴급 푸드 프로그램의 81%가 2012년에 혜택을 받은 사람들의 수가 증가했다고 발표하였습니다. 이 중 1/3이 아동이었습니다.

정부 보조금 외에도 지역 푸드뱅크는 대부분 민간 기부로 운영되고 있습니다. 지역 커뮤니티에 기부하는 것에 관한 자세한 내용을 알려면 뉴욕 주민들은 다음 웹사이트를 방문하거나 8곳의 지역 푸드뱅크 중 하나에 문의하시면 됩니다:

- **Food Bank of Western New York** (Buffalo 소재), www.foodbankwny.org, 716-852-1305
- **Foodlink** (Rochester 소재), foodlinkny.org, 585-328-3380
- **Food Bank of the Southern Tier** (Elmira 소재), www.foodbankst.org, 607-796-6061
- **Food Bank of Central New York** (Syracuse 소재), www.foodbankcny.org, 315-437-1899
- **Regional Food Bank of Northeastern New York** (Latham 소재, 위성 시설인 Food Bank of the Hudson Valley를 Cornwall-on-Hudson에 두고 있음), regionalfoodbank.net, 518-786-3691
- **Food Bank For Westchester** (Elmsford 소재), www.foodbankforwestchester.org, 914-923-1100
- **Food Bank For New York City**, www.foodbanknyc.org, 212-566-7855
- **Long Island Cares, Inc./The Harry Chapin Food Bank** (Hauppauge 소재), www.licares.org, 631-582-3663

뉴욕주 푸드뱅크협회의 Sharon M. Smith, 실무국장은 이렇게 말했습니다, “현재 뉴욕주 주민의 1/6는 식품 마련에 어려움을 겪고 있습니다. 최근 영양보충지원프로그램(SNAP) 예산 삭감을 고려할 때 더 많은 뉴욕 주민들이 뉴욕주의 8개 지역 푸드뱅크가 운영하는 푸드 팬트리, 스프 키친, 대피소와 같은 긴급 급식 제공업체에게 의지하지 않으면 안 될 것으로 보입니다. 큰 어려움을 겪고 있는 이 시기에 우리의 푸드뱅크가 음식을 비축해둘 수 있도록 우리 이웃들에게 지원해주시도록 이끄는 데 힘을 보태주신 Cuomo 주지사께 감사 드립니다.”

뉴욕시 푸드뱅크의 Margarett Purvis 사장 겸 CEO는 이렇게 말했습니다, “이번 연휴 시즌, SNAP에 대한 전면적인 감축으로 수백만 명의 뉴욕 주민들의 식탁이 비게 되었습니다. 이번 감축은 앞으로 12개월 동안 뉴욕시에서만 7,600만 끼니 분의 음식이 줄어들 것입니다. 연휴 시즌 동안 우리는 추가 기금을 모으기 위해 온갖 노력을 펼칠 것입니다. 그들은 그 어느 때보다 올해 많은 어려움을 겪고 있습니다.”

연방정부의 변경 사항에 대해 자세히 알고 더욱 빠듯해진 푸드 예산에 대처해나갈 수 있는 자원을 찾으려면 SNAP를 수령하는 가정의 경우 <http://otda.ny.gov/programs/snap/notice.asp>를 방문하십시오.

###

다음 웹사이트에 가시면 더 많은 뉴스를 보실 수 있습니다: www.governor.ny.gov

뉴욕주 | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418